

## LES BONS RÉFLEXES EN CAS D'ACCIDENT

### IN THE EVENT OF AN ACCIDENT

- 1 Sécurisez la zone de l'accident et le blessé.  
Protect accident area and victim.
- 2 Prendre connaissance de l'état du blessé.  
Find out victim's condition.
- 3 Localisez le lieu de l'accident grâce au balisage (nom de la piste et les éléments caractéristiques de l'environnement).  
Locate accident site (itinerary name, distinctive elements nearby).
- 4 Appelez le +33 (0)4 76 80 37 38 du domaine skiable puis prévenez le personnel d'exploitation.  
Call the ski patrol and inform lift staff.
- 5 En attendant l'arrivée des secours, restez auprès du blessé et protégez-le du froid.  
Wait with victim and keep them warm until emergency services arrive.

## BALADE PIÉTON / HIKE

- La pratique est autorisée uniquement durant les horaires d'ouverture des remontées mécaniques.  
Hiking is only permitted during ski lift opening hours.
- Suivre le jalonnage des pistes et ne pas prendre le tracé des pistes de fond.  
Follow marked paths and do not use cross-country ski trails.

## SKI DE FOND / CROSS COUNTRY SKIING



Pour votre sécurité, il est rappelé que l'arrêté municipal relatif à la sécurité sur les pistes de ski interdit la circulation à contre-sens sur le domaine skiable et l'accès à ce dernier en dehors des horaires d'ouverture (présence d'engins de damage).

According to the town council decree concerning ski safety, it is strictly forbidden to take the ski slopes and trails in the wrong direction throughout the ski area; access to ski slopes and trails is only permitted during opening hours (due to the presence of grooming machines).

- Les pistes de ski de fond ne sont ni ouvertes, ni fermées.  
The cross-country ski trails are neither open nor closed.
- L'espace fond est accessible sous réserve d'un forfait en cours de validité.  
The cross-country ski area is accessible subject to a valid pass.
- Chiens interdits sur les pistes de fond. Même tenus en laisse.  
Dogs are not allowed on cross-country trails. Even kept on a leash.

## SKI DE RANDONNÉE / SKI TOURING

- Les parcours de ski de randonnée sont accessibles tous les jours de la saison, sous la responsabilité du pratiquant, uniquement durant les horaires d'ouverture des remontées mécaniques.  
Ski touring itineraries are accessible every day throughout the season: you ski at your own risk. Ski touring is permitted only while the ski lifts are open.
- L'accès aux parcours balisés et aux pistes de descente est strictement interdit lors des opérations de maintenance.  
Access to marked routes and downhill slopes is strictly forbidden during avalanche control operation.

PISTE SKI TRAIL	DIFFICULTÉ DIFFICULTY	DISTANCE	ACCÈS ACCESS	SPÉCIFICITÉ SPECIFICITY
Nordic Park	Vert Green	1 km	Depuis l'Alpe d'Huez, Téléliés Poutran From Alpe d'Huez: Poutran lift	Tracé aller-retour - Circuit en boucle Same path there and back - Looped circuit
Boucle de Poutran	Bleu Blue	10 km	A proximité du PIC BLANC 1, rassemblement ESF-1800 Near PIC BLANC 1, ESF 1800 ski school meeting point	Tracé aller-retour - Intermédiaire à l'hippodrome Same path there and back - Halfway point at the race track
Boucle des lacs	Rouge Red	20 km 10 km	20 km : Départ PIC BLANC 1 (Grandes Rousses 1800) (rassemblement ESF 1800) From Pic Blanc 1 section, ESF 1800 ski school meeting point 10 km : Départ 2100 (haut PIC BLANC 1) ou Alpette 2050 m From Pic Blanc 1, 2100 m or Alpette 2050 m	Tracé aller-retour Same path there and back
Lac Besson	Rouge Red	10 km	A proximité du PIC BLANC 1 (Grandes Rousses 1800), rassemblement ESF-1800 Near Pic Blanc 1, ESF 1800 ski school meeting point	Tracé aller-retour Same path there and back
Boucle de la Rochette	Rouge Red	8 km	Départ Alpe d'Huez par Alpauris From Alpauris, Alpe d'Huez Départ Auris-en-Oisans par Auris Express From Auris Express, Auris-en-Oisans	Tracé aller-retour Same path there and back

Les tableaux ci-dessous sont classés par difficulté. Attention la difficulté est une valeur moyenne donnée à titre indicatif. Ne surestimez pas vos forces, renseignez-vous.  
Difficulties of the walks given in the table below are average values for information : adapt according to your health conditions and strength and ask for more information from our staff.



## BALADES PIÉTON / HIKE

BALADE / ALTITUDE HIKE / ALTITUDE	DIFFICULTÉ DIFFICULTY	ACCÈS ACCESS	DURÉE DURATION	VUE / SPÉCIFICITÉ SIGHT / SPECIFICITY
Rif-Nel 1800 m > 1860 m	Facile Easy	Liaison haut et bas de la station : des Bergers ou du Rond Point des Pistes Link between the top and the bottom of the resort: from the Bergers area or Rond Point des Pistes	20 min	Station et domaine skiable - Tracé aller-retour au passage des motoneiges Same path there and back - Beware of snowmobile
Lac Besson 2100 m > 2050 m	Facile Easy	Depuis l'Alpe d'Huez : PIC BLANC 1 (Grandes Rousses Pic Blanc 1800) From Alpe d'Huez: 1st section of PIC BLANC lift	40 min	Massif de Belledonne et des Grandes Rousses Parallèle à la piste de fond - Parallel to cross-country trail
Langaret 1480 m > 1480 m	Facile Easy	Depuis Villard-Reculas From Villard-Reculas	40 min	Vallée de l'Eau d'Oïlle, Massif de Belledonne
Col de Maronne 1590 m > 1700 m	Facile Easy	Depuis les Orgières, Auris From Orgières, Auris	1 h	Les Ecrins, Les 2 Alpes - Tracé aller-retour (commun avec le ski de fond) Same path there and back, also used by cross-country skiers
Gorges de Sarenne 1450 m > 1590 m	Facile Easy	Par Huez village Via Huez village	1 h	Promenade en sous-bois le long de Sarenne
Pierre ronde 1800 m > 1800 m	Facile Easy	Départ de l'altiport, Alpe d'Huez Starts from Altiport	1 h 30	Signal de l'Homme, Col de Cluy Danger d'avalanche après Pierre Ronde Avalanche risk after Pierre Ronde
Premier Tronçon 1860 m > 2100 m	Moyenne Medium	départ PIC BLANC 1 (Grandes Rousses 1800) Starts under 1st section of Pic Blanc lift	40 min	Station, Le Taillefer Tracé aller-retour - Attention au passage des motoneiges Same path there and back, beware of snowmobile
La Bergerie 1800 m > 2000 m	Moyenne Medium	Départ sous le télémixte des Marmottes Starts under the Marmottes chair lift	40 min	Le Taillefer - Tracé aller-retour Same path there and back
Poutran 1860 m > 2100 m	Moyenne Medium	A proximité du PIC BLANC 1 (Grandes Rousses 1800), rassemblement ESF-1800 Near PIC BLANC section, ESF 1800 ski school meeting point	1 h	Le Taillefer, l'Alpe d'Huez Tracé aller-retour Same path there and back
Rif-Nel 1800 m > 1860 m	Moyenne Medium	Depuis l'Alpe d'Huez : télésiège de la Grande Sure ou depuis Villard-Reculas par le TSD du Villarais From Alpe d'Huez: Grande Sure chair lift or from Villard-Reculas: Villarais TSD chair lift	1 h	Vallée de la Romanche et de l'Eau d'Oïlle Massif de Belledonne et du Taillefer Tracé aller-retour Same path there and back

## TARIFS / PRICES

### FORAITS PIÉTONS / PEDESTRIAN PASSES

	13 - 72 ans / years	5-12 ans / years
Journée / day	25,00 €	22,50 €
2 jours / days	44,50 €	
3 jours / days	62,50 €	
4 jours / days	80,50 €	
5 jours / days	93,50 €	
6 jours / days	103,50 €	
1 passage / return trip	8,00 €	
Saison hiver / Season	205,50 €	

### FORAITS FOND + REMONTÉES MÉCANIQUES CROSS-COUNTRY + LIFT ACCESS

	11,50 €	8,00 €
Journée / day		
1 demi-journée / half day		8,00 €
6 jours / days	55,50 €	42,00 €
Saison hiver / Season	205,50 €	

### FORAITS FOND EN COMPLÉMENT D'UN FORAITS EN COURS DE VALIDITÉ CROSS-COUNTRY + VALID SKI PASS

Journée / day	8,00 €
6 jours / days	42,00 €
Saison hiver / Season	82,50 €

\* 2 € keycard (non remboursable). Skipass card are sold €2 (non-refundable).



### DIRECT AU PIC DIRECT TO THE PEAK

Pour un accès rapide au Pic Blanc à 3330 m, pensez à réserver votre créneau.

For quick access to the Pic Blanc, please book your slot.



ATTENTION  
site sous  
vidéoprotection

INFOS CONTRÔLE FORAITS :  
Les forfaits sont contrôlés au départ des remontées mécaniques. Voir conditions générales de vente.  
Ski passes are controlled at the departure of the ski lifts. See General Conditions of sales.

Votre skipass est strictement personnel, incessible, intransmissible.  
Your ski pass is personal and non-transferable.

### PARTENAIRES / PARTNERS



alpe\*huez  
AÉON



## PLAN PIÉTON / NORDIQUE NORDIC / PEDESTRIAN MAP

HIVER 2024-2025

PlayStation

PS5



EN EXCLUSIVITÉ  
SUR PLAYSTATION 5

7  
www.pegi.info  
GSOBI  
STUDIOS

©2024 Sony Interactive Entertainment Inc. Developed by Team Astro. Astro Bot is a trademark of Sony Interactive Entertainment LLC. PlayStation 5, PS5, and Astro Bot are trademarks of Sony Interactive Entertainment Inc. All rights reserved. Astro Bot is a trademark of Team Astro. Astro Bot is a trademark of Sony Interactive Entertainment Inc.

PLAY  
HAS NO LIMITS

## LÉGENDE ET DÉTAILS DES PISTES

### LEGEND AND SLOPES'S DETAILS

- Remontées accessibles aux piétons  
Lifts accessible to pedestrians
- Boucle de ski de fond débutant initiation  
Beginner ski loop
- Boucle de ski de fond niveau facile  
Easy ski loop
- Boucle de ski de fond niveau moyen  
Advanced ski loop
- Itinéraires ski de randonnée  
Ski touring trails
- Promenades piétons  
Walking trail
- Télésiège  
Chairlift
- Télécabine  
Gondola
- Télémixte  
Hybrid lift
- Téléphérique  
Cable car
- DVA Park

## ACTIVITÉS SUR LE DOMAINE SKIABLE

### ACTIVITIES ON THE SKI AREA

- Altiport - Baptême de l'air  
Altiport - first-time flyers
- Balades en chiens de traîneaux  
Dog sled tour
- Balades motoneiges  
Snowmobile circuit
- Baptême en parapente  
Paragliding
- Grotte de glace  
Ice cave
- Luge  
Sledging area

## INFORMATIONS DOMAINE SKIABLE

### SKI AREA INFORMATION

- Poste de secours  
First aid station
- Toilettes publiques  
Public washrooms
- Office de tourisme  
Tourism office
- Points de vente et informations domaine skiable  
Ski pass sale desk & Ski slope information
- Parking handiski avec accès pistes  
Disabled parking lot with access to slopes
- Ascenseur  
Lift
- Tunnel  
Tunnel
- Danger : Falaise  
Danger: cliff
- Mountain Kart
- Tubing

## POINTS D'ATTRAIT

### ATTRACTIONS

- Point de vue  
Viewpoint
- Table d'orientation  
Viewpoint map
- Point observation de la faune  
Fauna viewpoint
- Photopoint  
Photospot

## POUR SE RESTAURER / RESTAURANTS

- Restaurants  
Restaurants
- Aires et cabines de pique nique  
Picnic area and gondola



## SIGNALÉTIQUE - PISTES FOND ET BALADES

### SIGNS - CROSS COUNTRY AND HIKING TRAILS

Certains espaces de pratique sont partagés sur le domaine. Respectez la signalisation mise en place, pour la bonne pratique de chacun. Some parts of the ski area are shared by several types of users. Follow the signs to enable everyone to enjoy their sport.

- Interdit piéton  
No pedestrians
- Réservé piéton  
Pedestrians only
- Danger motoneige  
Danger: snowmobile
- Interdit vélo  
No bikes
- Réservé aux fondeurs  
Cross-country skiers only
- Danger lac  
Danger: lake
- Interdit raquettes  
No snowshoes
- Réservé chien de traîneau  
Dog sleighs only
- Croisement  
Crossing
- Danger  
Danger

## DERNIERS RETOURS / LAST RETURNS

Regagnez votre secteur de départ avant la fermeture. Be back to your resort before closing.

DERNIERS RETOURS / LAST RETURNS	Jusqu'à / until 08/02/25	A partir de / from 08/02/25
Alpe d'Huez - Auris-en-Oisans	16h10	16h25
Alpe d'Huez - Villard Reculas	16h20	16h35
Alpe d'Huez - Oz 3300	16h30	16h40
Alpe d'Huez - Vaujany	16h00	16h20
Alpe d'Huez - Alpette	16h10	16h20
Alpe d'Huez - Montfrais	15h45	16h55

Passé ce délai, vous devrez assurer votre retour par la route par vos propres moyens. If you should miss the last lift, then you will have to return by the road and at your charge.

Les informations données dans ce document ont un caractère non contractuel. Les horaires et les périodes d'exploitation sont modifiables en fonction des conditions d'enneigement, de météo, ou de fréquentation.

## HORAIRES DES REMONTÉES MÉCANIQUES

LIFT OPENING TIMES

Retrouvez les horaires des remontées mécaniques en direct sur l'application :  
Find opening hours of chairlifts on the app:



ou / or via  
[skipass.alpedhuez.com](http://skipass.alpedhuez.com)